



**Department of Health
& Mental Hygiene**

**Department of
Education**

10 de mayo de 2020

Estimado padre o tutor:

Gracias por inscribir a su(s) hijo(s) en uno de los centros regionales de enriquecimiento académico (*Regional Enrichment Centers*, REC) de la Ciudad. La salud y seguridad es nuestra principal prioridad y por eso desde los Departamentos de Salud y Salud Mental (*Health Department*) y de Educación (DOE) de la Ciudad de Nueva York continuamos trabajando juntos para mantener a los estudiantes, las familias y los miembros del personal de la Ciudad seguros, sanos e informados a medida que evoluciona la pandemia del nuevo coronavirus (COVID-19).

En el Departamento de Salud de la Ciudad de Nueva York estamos investigando los casos del síndrome inflamatorio multisistémico pediátrico (*Pediatric Multi-System Inflammatory Syndrome*, PMIS), una nueva enfermedad que ha afectado a niños en la Ciudad de Nueva York y otros lugares. También estamos investigando la posible relación entre el síndrome PMIS y COVID-19 en los niños. Algunos médicos creen que esta enfermedad está relacionada con la presencia de COVID-19, pero esta conexión no está clara todavía.

El síndrome PMIS es una enfermedad rara que no es contagiosa. Sin embargo, debido a que puede ser mortal, es importante conocer los síntomas. La mayoría de los niños presentan una temperatura alta y persistente que dura varios días, junto con otros síntomas, entre ellos:

- Irritabilidad o letargo
- Dolor abdominal sin otra explicación
- Diarrea
- Vómitos
- Sarpullido
- Conjuntivitis u ojos rojos o rosados
- Ganglios linfáticos inflamados (“glándula”) en un lado del cuello
- Labios rojos y partidos o lengua roja que parece una fresa
- Hinchazón de manos y pies, que también pueden estar enrojecidos

Debe llamar al médico si su hijo se enferma y ha presentado fiebre persistente. Su médico le preguntará por los síntomas de su hijo y usará esa información para recomendarle los pasos que debe seguir. Si su hijo está gravemente enfermo, debe ir a la sala de emergencias más cercana o llamar al 911 de inmediato.

Aunque todavía no sabemos si el síndrome PMIS está relacionado con COVID-19, seguiremos tomando todas las precauciones posibles para evitar que su hijo se exponga a COVID-19 mientras asiste a un REC. El REC proporcionará máscaras, que todos deberán usar en el recinto, incluyendo los niños. Los estudiantes y el personal también deben seguir practicando una buena

higiene de manos y el distanciamiento físico. El personal del REC seguirá enseñando y reforzando estos hábitos para todos.

Los niños con enfermedades crónicas pueden tener un mayor riesgo de sufrir consecuencias negativas a causa de COVID-19 y deben cumplir las medidas de prevención con mayor cuidado.

La salud y seguridad de nuestras comunidades sigue siendo nuestra principal prioridad, por lo que continuaremos cumpliendo todas las directrices y tomando todas las medidas apropiadas para mantener seguros a nuestros estudiantes, familias y miembros del personal.

No dude en comunicarse con el supervisor del REC si tiene alguna pregunta.

Atentamente,



Richard Carranza
Canciller
Departamento de Educación



Oxiris Barbot, MD
Comisionada
Departamento de Salud y Salud Mental

El Departamento de Salud de la Ciudad de Nueva York puede cambiar las recomendaciones a medida que la situación evolucione.

(10 de mayo de 2020)